



**Spirex**  
Safety technologies

[www.spirex.es](http://www.spirex.es)

**HERRAMIENTAS DE SEGURIDAD**  
*Cutters de seguridad de hoja oculta*

# **KLEVER** INNOVATIONS

REDUZCA LAS HERIDAS POR CORTES • REDUZCA EL DAÑO A LA MERCADERÍA • SEGURIDAD SIEMPRE



COMBINAMOS FUERZAS CON



**PHC**  
PACIFIC HANDY CUTTER®

VER PÁG. 2.

Combinamos fuerzas



Pacific Handy Cutter se une a  
Klever Innovations

Con más de 65 años como líderes del mercado y pioneros en innovación, PHC se ha asociado con Klever Innovations, una de las estrellas más brillantes en la industria de la seguridad y los creadores de la tecnología de hoja protegida. Juntos seremos a partir de ahora la fuerza dominante en cortes seguros. Ambas compañías ofrecen soluciones de corte y de hojas protegidas que reduce las heridas y el daño a la mercadería por cortes, ¡lo que ahorra dinero a las compañías! Ahora trabajamos juntos y continuamos ofreciendo servicio al cliente y soporte para productos de «categoría internacional»: somos los proveedores de cortadores más completos para tiendas, minoristas, instalaciones industriales, proveedores de servicios de comidas y muchos más.

Lo nuestro es la  
**SEGURIDAD**

Nuestros productos son los  
más seguros de la industria.



Lo nuestro es la  
**AHORRAS**

Con menos heridas y mer-  
cadería dañada por cortes.

Lo nuestro es la  
**INNOVACIÓN**

Diseños más ingeniosos para  
trabajar con más seguridad.



# **KLEVER**INNOVATIONS Hemos llevado lo mejor de nosotros a un nivel superior

## **KLEVER KUTTER PLUS**

- Hoja Kurva para mayor versatilidad y cortes más sencillos y precisos
- Requiere menos fuerza, lo que reduce la fatiga de las manos/ los brazos
- Vida útil de la hoja aumentada
- Desechable



## **KLEVER EXCEL PLUS**

- Mango de menor peso
- Cortes más sencillos y uniformes
- Requiere menos fuerza, lo que reduce la fatiga de las manos/ los brazos
- Desechable



## **KLEVER XCHANGE PLUS-HD**

- Mango de magnesio de menor peso
- Vida útil del mango aumentada
- Abridor de cinta extremadamente funcional
- Opciones de cabezales sustituibles: conserve el mango y reemplace el cabezal



## **KLEVER KUTTER** *El original; no acepte imitaciones!*

### **El que comenzó toda la línea**

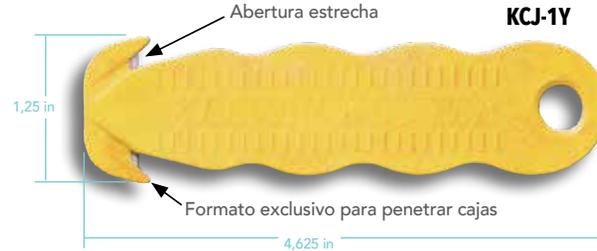
El Klever Kutter original cabe fácilmente en cualquier bolsillo y además deja en el pasado las heridas en el lugar de trabajo.

En Klever Innovations la seguridad es nuestra prioridad. Trabajamos mucho para perfeccionar herramientas que hacen del lugar de trabajo un espacio más seguro y permiten a las compañías ahorrar dinero. Nuestros productos son confiables, sencillos de usar, prácticos y soportan el desgaste del uso diario.

Todos los productos de Klever Innovations se fabrican con orgullo en los Estados Unidos de América. Calidad en la que puede contar y un servicio al cliente insuperable.



Disponible en negro, rojo, azul, amarillo y naranja. Ver la Lista de productos completa en la pág. 13.



### **Seguridad y comodidad**

- Hoja escondida que reduce las heridas y el daño a la mercadería por cortes
- Corta cajas, películas y cinta y tiene otras miles de aplicaciones más.
- Pequeño, cómodo y duradero, con hoja de acero al carbono de alta calidad.
- Polímeros plásticos de avanzada
- El mayor grado de seguridad
- Desechable

#### **KCJ-1MD**



- Hoja de acero inoxidable
- Mango plástico con metal detectable
- Se recomienda probarlo con su equipo de prueba

#### **KCJ-1RSS**



- Hoja de acero inoxidable
- Certificación de NSF para zonas sin salpicaduras
- Disponible en color rojo

# KLEVER KUTTER PLUS



**ESTRECHA**  
El mejor para todo tipo de cortes.



**KURVA**  
Más superficie de corte, lo cual produce cortes más uniformes y precisos y reduce la acumulación de material.



El enfoque de Klever Innovations en la seguridad se hace evidente en su diseño, que apunta a reducir las heridas y el daño a la mercadería por cortes



## Seguridad y comodidad

- Hoja escondida que reduce las heridas y el daño a la mercadería por cortes
- Corta cajas, películas y cinta y tiene otras miles de aplicaciones
- Hoja de acero al carbono de gran calidad, kurva y duradera para brindar más versatilidad y cortes más uniformes y precisos
- Requiere menos fuerza, lo que reduce la fatiga de las manos y los brazos
- Polímeros plásticos de avanzada
- El mayor grado de seguridad
- Desechable

Disponible en amarillo, blanco y naranja.  
Ver la Lista de productos completa en la pág. 13.



## KLEVER XCHANGE ¡Conserve el mango y reemplace el cabezal!



### Seguridad y comodidad

- Hoja escondida que reduce las heridas y el daño a la mercadería por cortes
- Corta cajas, películas y cinta y tiene otras miles de aplicaciones
- El mango ergonómico «suave al tacto» reduce la fatiga y el estrés en las manos
- Innovador cortador de metal de cinta
- Polímeros plásticos de avanzada: mango de agarre suave
- El mayor grado de seguridad
- Cabezal reemplazable e intercambiable (Un cabezal preinstalado por mango. Los adicionales se venden de forma separada).



Opción de abridor de plástico para cintas (PT, por sus siglas en inglés). Disponible con mango amarillo SOLAMENTE.

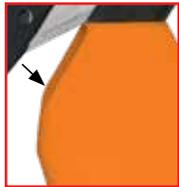
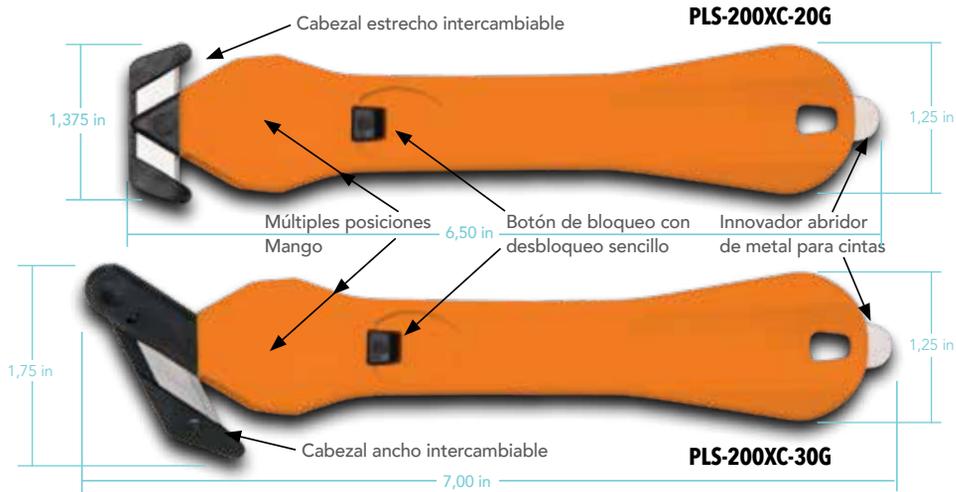


Mango disponible en rojo, naranja, amarillo y azul. Ver la Lista de productos completa en la pág. 13.

KCJ-XC-20Y-PT, KCJ-XC-30Y-PT, KCJ-XC-40Y-PT



# KLEVER XCHANGE PLUS



La guía de corte de precisión reduce la fricción durante el corte.

## Seguridad y comodidad

- Hoja escondida que reduce las heridas y el daño a la mercadería por cortes
- Corta cajas, películas y cinta y tiene otras miles de aplicaciones
- Mango de menor peso con múltiples posiciones; dos posiciones para control y alcance
- Innovador cortador de metal de cinta de metal
- Polímeros plásticos de avanzada
- El mayor grado de seguridad
- Cabezal reemplazable e intercambiable  
(Un cabezal preinstalado por mango. Los adicionales se venden de forma separada).



**CABEZALES DE REEMPLAZO EN LA PÁG. 8**



Disponible en amarillo, blanco y naranja.  
Ver la Lista de productos completa en la pág. 13.

# CABEZALES DE REEMPLAZO Y ACCESORIOS KLEVER XCHANGE

Cabezales intercambiables que se colocan rápidamente, a presión, para los cortadores seguros de las líneas KleverX-Change y X-Change PLUS. ¡Conserve el mango y reemplace el cabezal!



**KCJ-XH-20**

Botón de bloqueo

**KCJ-XH-20** Cabezal estrecho  
El mejor para todo tipo de cortes.

**KCJ-XH-20-TIN (Titanio)**  
Hoja revestida de titanio para más durabilidad.



**KCJ-XH-30**

Botón de bloqueo

**KCJ-XH-30** Cabezal ancho  
El mejor para sustratos de mayor espesor y para todo tipo de cortes.

**KCJ-XH-30-TIN (Titanio)**  
Hoja revestida de titanio para más durabilidad.



**KCJ-XH-40**

Botón de bloqueo

**KCJ-XH-40** Cabezal kurvo  
El mejor para los sustratos más abrasivos y para todo tipo de cortes.

## Cómo quitar el cabezal:

Sujetar con firmeza la guarda del cabezal.



Tire y separe el cabezal del mango.



Sujetar con firmeza el mango mientras presiona con el dedo pulgar el botón de bloqueo.

## Cómo insertar el cabezal:



**Importante:** Inserte el cabezal nuevo hasta que el botón de bloqueo haga clic. El cabezal **NO** debería salirse sin presionar el botón de bloqueo.



## KLEVER HOLSTER

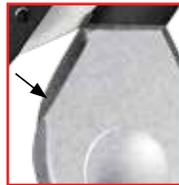
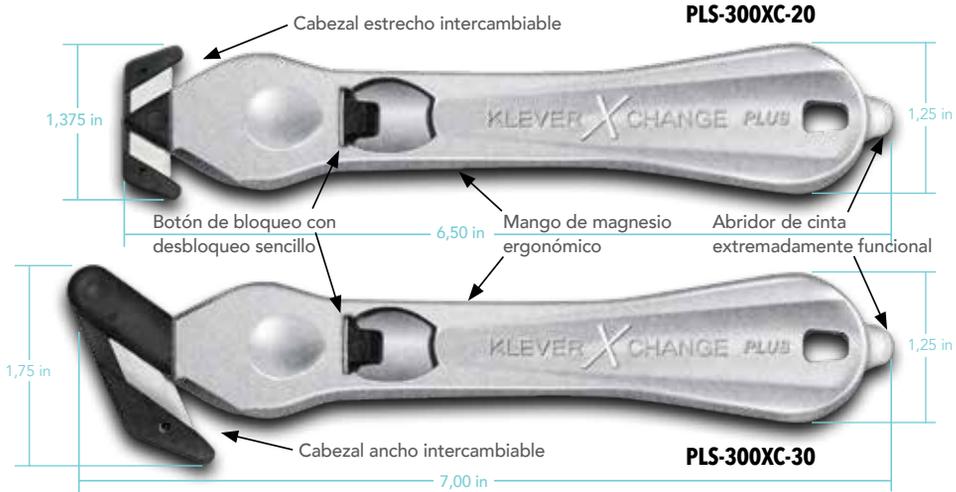


## KCJ-HOL

### Seguridad y comodidad

- Guarde los cortadores y las hojas de reemplazo de manera segura
- Se adhiere con velcro cómodamente a su cinturón
- Bolsillo de almacenamiento para cabezales de repuesto o alternativos de XChange
- Negro

# KLEVER XCHANGE PLUS-HD



La guía de corte de precisión reduce la fricción durante el corte

## Seguridad y comodidad

- Hoja escondida que reduce las heridas y el daño a la mercadería por cortes
- Corta cajas, películas y cinta y tiene otras miles de aplicaciones
- Mango de magnesio para más durabilidad y más vida útil para el mango
- El mango ergonómico y de menor peso reduce la fatiga de las manos y los brazos
- Abridor de cinta extremadamente funcional
- El mayor grado de seguridad
- Cabezal reemplazable e intercambiable (Un cabezal preinstalado por mango. Los adicionales se venden de forma separada).



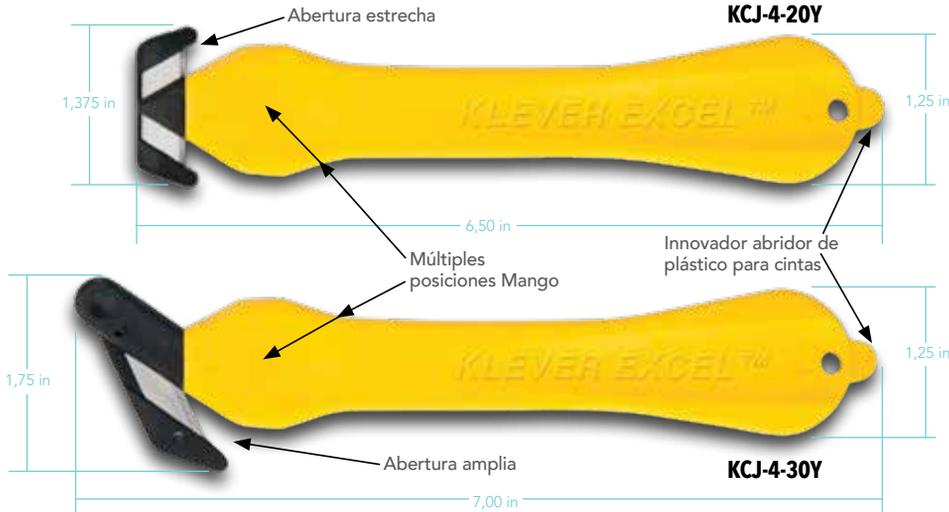
**CABEZALES DE REEMPLAZO EN LA PÁG. 8**



*XCHANGE PLUS-OM*  
Mango de magnesio con «agarre suave» ergonómico.

**KLEVER PLUS** SERIES

**KLEVER EXCEL** *Todo lo que le encanta de XChange...¡ahora desechable!*



**ESTRECHO (20)**  
El mejor para todo tipo de cortes.

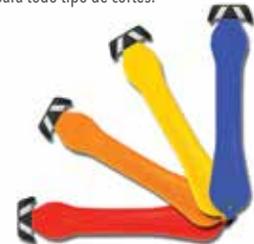


**AMPLIO (30)**  
El mejor para sustratos de mayor espesor y para todo tipo de cortes.

**Seguridad y comodidad**

- Hoja escondida que reduce las heridas y el daño a la mercadería por cortes
- Corta cajas, películas y cinta y tiene otras miles de aplicaciones
- Mango con múltiples posiciones; dos posiciones para control y alcance
- Disponible con cabezal ancho o estrecho, con hojas de acero al carbono de alta calidad y duraderas
- Innovador abridor de plástico para cintas
- Polímeros plásticos de avanzada
- El mayor grado de seguridad
- Desechable

Disponible en rojo, naranja, amarillo y azul.  
Ver la Lista de productos completa en la pág. 13.

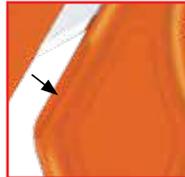


# KLEVER EXCEL PLUS



## AMPLIO

Produce cortes más uniformes y precisos y reduce la acumulación de material



La guía de corte de precisión reduce la fricción durante el corte



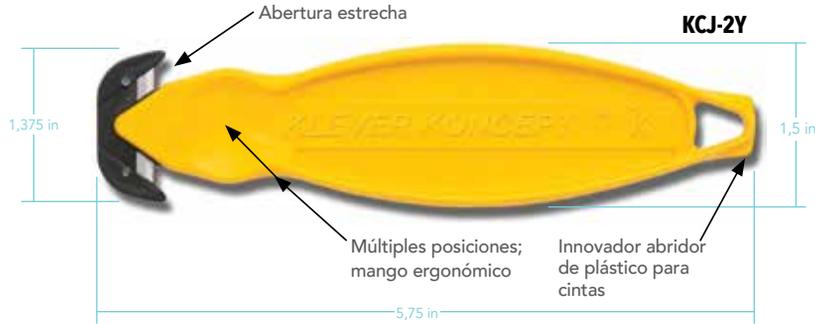
## Safety and Convenience

- Hoja escondida que reduce las heridas y el daño a la mercadería por cortes
- Corta cajas, películas y cinta y tiene otras miles de aplicaciones
- Requiere menos fuerza, lo que reduce la fatiga de las manos y los brazos
- Cortes más sencillos y uniformes, con una hoja escondida de acero al carbono de alta calidad y duradera
- Innovador abridor de plástico para cintas
- Polímeros plásticos de avanzada
- El mayor grado seguridad
- Desechable

Disponible en amarillo, blanco y naranja.  
Ver la Lista de productos completa en la pág. 13.



## KLEVER KONCEPT *Diseñado para ser el mejor*



**ESTRECHO**  
El mejor para todo tipo de cortes.

### Seguridad y comodidad

- Hoja escondida que reduce las heridas y el daño a la mercadería por cortes
- Corta cajas, películas y cinta y tiene otras miles de aplicaciones
- Mayor exposición de la hoja, con una hoja de acero al carbono de alta calidad, escondida y duradera
- Mango más grande, con múltiples posiciones, ergonómico y más sencillo de usar, con abridor de cinta
- Polímeros plásticos de avanzada
- El mayor grado de seguridad
- Desechable



Disponible en amarillo, azul, naranja y rojo. Ver la Lista de productos completa en la pág. 13.

## **KLEVER KUTTER PLUS**



### **Números de pieza**

PLS-100Y Amarillo  
PLS-100G Naranja  
PLS-100W Blanco

## **KLEVER KUTTER**



### **Números de pieza**

KCJ-1B Azul  
KCJ-1Y Amarillo  
KCJ-1R Rojo  
KCJ-1G Naranja  
KCJ-1K Negro  
KCJ-1MD Detectable para metal  
KCJ-1RSS con Certificación NSF

## **KLEVER KONCEPT**



### **Números de pieza**

KCJ-2B Azul  
KCJ-2Y Amarillo  
KCJ-2R Rojo  
KCJ-2G Naranja

## **KLEVER EXCEL PLUS**



### **Números de pieza**

PLS-400-30Y Amarillo  
PLS-400-30G Naranja  
PLS-400-30W Blanco

## **KLEVER EXCEL**



### **Números de pieza**

Cabezal estrecho (20):  
KCJ-4-20B Azul  
KCJ-4-20Y Amarillo  
KCJ-4-20R Rojo  
KCJ-4-20G Naranja



### **Números de pieza**

Cabezal ancho (30):  
KCJ-4-30B Blue  
KCJ-4-30Y Amarillo  
KCJ-4-30R Rojo  
KCJ-4-30G Naranja

## **KLEVER HOLSTER**



### **Números de pieza**

KCJ-HOL Negro

## **KLEVER XCHANGE**



### **Números de pieza**

Cabezal estrecho (20):  
KCJ-XC-20B Azul  
KCJ-XC-20Y Amarillo  
KCJ-XC-20R Rojo  
KCJ-XC-20G Naranja



### **Cabezal ancho (30):**

KCJ-XC-30B Azul  
KCJ-XC-30Y Amarillo  
KCJ-XC-30R Rojo  
KCJ-XC-30G Naranja



### **Cabezal kurvo (40):**

KCJ-XC-40B Azul  
KCJ-XC-40Y Amarillo  
KCJ-XC-40R Rojo  
KCJ-XC-40G Naranja

## **CABEZALES DE REEMPLAZO Y ACCESORIOS KLEVER XCHANGE**

### **Números de pieza**

Cabezal estrecho (20)  
KCJ-XH-20  
Cabezal estrecho (20)  
(revestimiento de titanio)  
KCJ-XH-20-TIN

Cabezal ancho (30)  
KCJ-XH-30

Cabezal ancho (30)  
(revestimiento de titanio)  
KCJ-XH-30-TIN

Cabezal kurvo (40)  
KCJ-XH-40



**CABEZALES DE  
REEMPLAZO EN  
LA PÁG. 8**

## **KLEVER XCHANGE PLUS**



### **Números de pieza**

Cabezal estrecho (20):  
PLS-200XC-20Y Amarillo  
PLS-200XC-20G Naranja  
PLS-200XC-20W Blanco



### **Cabezal ancho (30):**

PLS-200XC-30Y Amarillo  
PLS-200XC-30G Naranja  
PLS-200XC-30W Blanco



### **Cabezal kurvo (40):**

PLS-200XC-40Y Amarillo  
PLS-200XC-40G Naranja  
PLS-200XC-40W Blanco

## **KLEVER XCHANGE PLUS-HD**



### **Números de pieza**

Cabezal angosto (20):  
PLS-300XC-20 Magnesio



### **Cabezal ancho (30):**

PLS-300XC-30 Magnesio



### **Cabezal kurvo (40):**

PLS-300XC-40 Magnesio

## **KLEVER XCHANGE PLUS-OM**



### **Números de pieza**

Cabezal angosto (20):  
PLS-302XC-20 Magnesio



### **Cabezal ancho (30):**

PLS-302XC-30 Magnesio



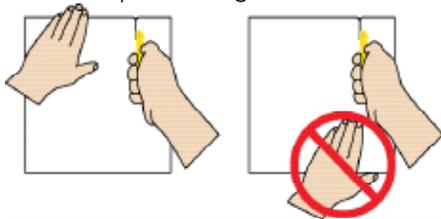
### **Cabezal kurvo (40):**

PLS-302XC-40 Magnesio

Para más información, visite **KLEVERINNOVATIONS.NET**

## Recomendaciones de seguridad

- Coloque la mano que no esté usando para cortar lejos del trayecto de corte.
- NO modifique nuestro producto; úselo solamente para lo que está diseñado.
- Deseche los productos gastados.



**PRECAUCIÓN:** Aunque estos son productos seguros, tenga en cuenta que las hojas tienen bordes filosos.

**MANIPULAR CON CUIDADO.**

Visite [www.kleverinnovations.net](http://www.kleverinnovations.net) para ver videos sobre el empleo correcto de los productos y obtener más información de seguridad adicional.

### Cajas

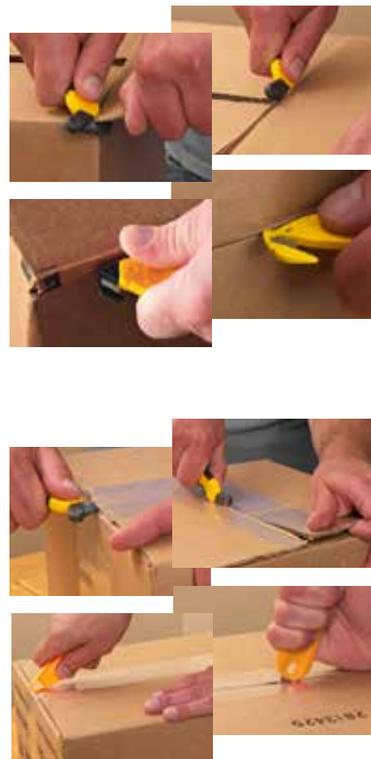
- Alinee la abertura del cortador con el borde de la caja.
- Incline levemente el mango para aumentar la facilidad de corte.
- Empuje el cortador con una fuerza constante para cortar la caja.

**Consejo:** Los cortadores seguros de Klever tienen distintos tipos de aberturas; seleccione la adecuada según el material de la caja y la aplicación.

### Cinta

- Alinee la abertura del cortador con el borde de la cinta.
- Pase a través de la cinta para cortar.

**Consejo:** Cortar la cinta con el extremo abridor de cinta reduce los residuos de cinta sobre las hojas y alarga la vida útil de la hoja. Empuje el cortador hacia abajo y a través de la cinta.



## ¿Qué está cortando?

Nuestros cortadores están diseñados para múltiples industrias y múltiples usos.

### Correas/Precintos

- Alinee la abertura del cortador con el borde de la correa o el precinto.
- Corte en un ángulo descendente de 45°.



**Consejo:** Los cortadores seguros de Klever no están diseñados para cortar precintos de metal.

### Plástico/Película/Envoltorio

- Alinee la abertura del cortador con el borde del material.
- Empuje el cortador con una fuerza constante para cortar a través del material.



**Consejo:** Comience a cortar desde la parte inferior del material y vaya subiendo hacia la parte superior del palé. Mantenga tirante el material mientras corte.

### Etiquetas de cajas/correspondencia

- Alinee la punta del cortador con el borde exterior de la etiqueta.
- Presione la punta justo debajo de la capa superior de la caja.
- Posicione el cortador en un ángulo de 45° de la caja.
- Empuje para cortar alrededor de la etiqueta.
- Levante la esquina cortada y despegue.



**Consejo:** Si repite el mismo procedimiento en todos los lados de la etiqueta podrá quitarla de manera más prolija.

### Sobre con formulario de empaque

- Alinee la punta del cortador con la parte superior del sobre.
- Aplique presión hacia abajo y empuje la hoja a través de la lámina superior de plástico.



**Consejo:** Tenga cuidado de no presionar demasiado. Evite el contacto con el contenido del sobre.

Visite [www.kleverinnovations.net](http://www.kleverinnovations.net) para ver videos sobre el empleo correcto de los productos y más información de seguridad adicional.

**PRECAUCIÓN:** Aunque estos son productos seguros, tenga en cuenta que las hojas tienen bordes filosos. **MANIPULAR CON CUIDADO.**

## Combinamos fuerzas para la seguridad del corte

Visite nuestra página web para ver videos sobre el empleo correcto de los productos y obtener más información de seguridad adicional.



[www.kleverinnovations.net](http://www.kleverinnovations.net)



Klever Innovations  
Grand Haven, MI  
1-800-218-3068



[www.phcsafety.com](http://www.phcsafety.com)

Pacific Handy Cutter  
Irvine, CA  
1-800-229-2233

## RECOMENDACIONES DE SEGURIDAD

- Coloque la mano que no esté usando para cortar lejos del trayecto de corte.
- NO modifique nuestro producto; úselo solamente para lo que está diseñado.
- Tire el producto si está gastado.

## ¿Qué está cortando?

*Nuestros cortadores están diseñados para múltiples industrias y múltiples usos.*



Cajas



Cartón corrugado normal



Cartón corrugado de más espesor



Cinta



Precintos



Película

## Consejos para corta

(Vea las páginas 14 y 15 para conocer nuestros Consejos y recomendaciones)

- Corte los precintos con un ángulo descendiente de 45°.
- Comience a cortar el envoltorio desde la parte inferior y vaya subiendo hacia la parte superior del palé.
- Comience a cortar en la esquina de la caja.
- Inclínele levemente el mango para aumentar la facilidad de corte.

**PRECAUCIÓN:** Aunque estos son productos seguros, tenga en cuenta que las hojas tienen bordes filosos.  
**MANIPULAR CON CUIDADO.**

**Spirex**  
Safety technologies

[www.spirex.es](http://www.spirex.es)

**SPIREX S.L.**

C/Serret, 34 / 08205 Sabadell (Barcelona)

Tel: +34 93 715 04 05 / [info@spirex.es](mailto:info@spirex.es) / [www.spirex.es](http://www.spirex.es)